

## J-SLA ニュース・レター 2014年5月号

青葉が目眩しいこの頃、J-SLA 会員の皆様にはますますご健勝のこととお慶び申し上げます。さて、いよいよ 2014 年度年次大会が 5 月 31 日(土)・6 月 1 日(日)の日程で関西学院大学西宮上ヶ原キャンパス(<http://global.kwansei.ac.jp/>)にて開催されます。キャンパスまでのアクセスは [http://www.kwansei.ac.jp/pr/pr\\_000374.html](http://www.kwansei.ac.jp/pr/pr_000374.html) をご覧ください。

大学近辺にホテルなどの宿泊施設はございません。宝塚駅周辺のホテルが会場へのアクセスには便利です。ニュース・レター4月号にも宿泊情報を記載いたしましたが、再度以下にリストを記載いたしますので、ご参照ください。なお、いずれのホテルでも学会料金などの設定はございませんので、ご了承ください。

- 
- 宝塚ホテル (阪急宝塚南口駅前)  
〒665-0004 兵庫県宝塚市梅野町 1-46  
TEL : 0797-87-1151 (代表)  
<http://www.hankyu-hotel.com/hotel/takarazukah/>
  
  - 宝塚ワシントンホテル(JR 宝塚駅あるいは阪急宝塚駅から徒歩 3 分)  
〒665-0845 兵庫県宝塚市栄町 2-2-2  
TEL 0797-87-1771  
  
<http://takarazuka-wh.com/>
  
  - ホテル竹園芦屋 (JR 芦屋駅前)  
〒659-0092 兵庫県芦屋市大原町 10-1  
TEL.0797-31-2341(代) FAX 0797-23-2656(代)  
<http://www.takezono.co.jp/>
  
  - ノボテル甲子園 (阪神甲子園駅西口前)  
〒663-8166 兵庫県西宮市甲子園高潮町 3-30  
TEL 0798-48-1111(代)  
<http://novotelkoshien.com/>
  
  - 東横 INN 大阪阪急十三駅西口(阪急十三駅西改札口徒歩 5 分)  
〒532-0024 大阪府大阪市淀川区十三本町 1-13-4  
TEL : 06-6302-1045 FAX : 06-6302-1046  
<http://www.toyoko-inn.com/hotel/00154/>

招待講演は Claudia Felser 氏と Harald Clahsen 氏です。講演の要旨を以下に掲載しておりますので、ご一読ください。

---

### **Native vs. non-native processing of discontinuous dependencies**

Claudia Felser

Potsdam Research Institute for Multilingualism, University of Potsdam, Germany

A growing body of research on L2 processing has investigated the real-time comprehension of discontinuous syntactic dependencies. The results from these studies appear to be very mixed, with L1/L2 differences being reported for some syntactic phenomena and L1/L2 similarities for others. Cross-study comparisons are often made difficult by the fact that different research teams have used different L1/L2 combinations, learners at different proficiency levels, and different experimental methods and designs. The possibility of L1 transfer is often not controlled for. In my talk I will present a set of findings from recent studies that have all used the same experimental technique (eye-movement monitoring during reading), similar kinds of L2 learners (high intermediate to advanced), and the same target language (English). Although obviously limiting in terms of generalizability, narrowing down the focus in this way should allow for easier cross-study comparability of findings.

Taken together, the results from these studies reveal a fairly systematic pattern, with L2 learners tending to show native-like processing performance for 'forwards-looking' syntactic dependencies but not for 'backwards-looking' ones. Forwards-looking dependencies to be considered include wh-dependencies and various kinds of island constraint, and backwards-looking ones include reflexive binding, bound variable anaphora and antecedent-contained deletions.

I will explore possible reasons for the observed differences between forwards and backwards-looking syntactic dependencies in L2 processing by considering the nature of the different types of search processes involved, the role of processing resource limitations, and the necessity of accessing or computing detailed syntactic representations for successful dependency formation.

---

### **Morphology in Child and Adult Learners' Spoken Language Comprehension**

Harald Clahsen

Potsdam Research Institute for Multilingualism, University of Potsdam, Germany

Language acquisition research has traditionally focused on the development of linguistic knowledge in spoken and written language production. Successful acquisition of linguistic knowledge, on the other hand, presupposes the ability to comprehend and process the linguistic input the language learner is exposed to. While most previous psycholinguistic and neurolinguistic research on language comprehension has focused on mature speakers in their native language (L1), several recent experimental studies have also examined the mechanisms that language learners employ during comprehension. In this talk I will present results from some of our recent experimental studies on morphologically complex words in child and adult learners' spoken language comprehension.

My focus will be on two morphological phenomena. Study 1 examined verb inflection in German (specifically past participle formation) using cross-modal lexical priming experiments. Study 2 examined plurals inside compounds in English using eye-movement monitoring during listening as well as acceptability judgements. We tested both mature and child L1 speakers as well as advanced adult second language (L2) learners, L1 Russian speakers for study 1 and L1 German speakers for study 2.

I will make two main arguments, firstly, that morphological processing in both the L1 and the L2 can best be understood in terms of a lexical (i.e. word-specific) storage/retrieval system plus a grammatical system of (rule-like) computations (*dual system hypothesis*), and secondly, that the division of labour between these two systems is substantially different in child L1 and adult L2 learners. While developmental changes in children's performance on morphologically complex words are attributable to lexical learning and advances in lexical retrieval, L2 performance in this domain indicates a reduced sensitivity to morphological structure and analysis relative to L1 processing, and greater reliance on non-structural (e.g. lexical) information sources during language comprehension instead (*shallow-structure hypothesis*).

---

大会プログラムは学会ホームページに掲載されております (<http://www.j-sla.org/event/j-sla2014/>)。それでは、大会でお目にかかれますことを楽しみにしております。

柴田美紀

J-SLA 事務局

問い合わせ先 : [Shibatam@hiroshima-u.ac.jp](mailto:Shibatam@hiroshima-u.ac.jp)

## J-SLA Newsletter 2014 May

Golden Week has come and gone so quickly. We hope that you all had time to relax. Now, it is back to reality. Yes, the J-SLA annual conference is just around the corner! This month's newsletter is a friendly-reminder of our event, including hotel information and the abstracts of our guest speakers,

### **The 14<sup>th</sup> Annual Conference of the Japan Second Language Association**

Dates: May 31 - June 1, 2014

Place: Kwansai Gakuin University, Nishinomiya Uegahara Campus

(<http://global.kwansei.ac.jp/>)

\* Please check the website for access to the campus:

[http://global.kwansei.ac.jp/about/about\\_203240.html](http://global.kwansei.ac.jp/about/about_203240.html)

**Accommodation** (Please be aware that there is no conference rate at any hotels.)

- Takarazuka Hotel

1-46 Umeno-cho, Takarazuka-shi, Hyogo-ken 665-0004, Japan

665-0004

TEL +81-797-87-1151

FAX +81-0797-87-9833

[http://www.hankyu-hotel.com/cgi-bin2/cms2/index\\_en.cgi?hid=26takarazukah](http://www.hankyu-hotel.com/cgi-bin2/cms2/index_en.cgi?hid=26takarazukah)

- Takarazuka Washington Hotel

2-2-2, Sakae-machi, Takarazuka, Hyogo Prefecture 665-0845, Japan

<http://takarazuka-wh.com/> (Japanese site only)

For English, please refer to

[http://www.tripadvisor.com/Hotel\\_Review-g1022826-d1067761-Reviews-Takarazuka\\_Washington\\_Hotel-Takarazuka\\_Hyogo\\_Prefecture\\_Kinki.html](http://www.tripadvisor.com/Hotel_Review-g1022826-d1067761-Reviews-Takarazuka_Washington_Hotel-Takarazuka_Hyogo_Prefecture_Kinki.html)

- Hotel Takezono Ashiya

10-1 Ohara-cho, Ashiya City, Hyogo 659-0092

TEL: (0797) 31-2341 (From overseas: 81-797-31-2341)

FAX: (0797) 23-2656 (From overseas: 81-797-23-2656)

E-mail: [info@takezono.co.jp](mailto:info@takezono.co.jp)

<http://www.takezono.co.jp/englishsite.html>

- Hotel Novotel Koshien Osaka West

3-30 Koshien Takashio cho, Nishinomiya City, Hyogo, 663-8166, Japan

TEL: (+81)7/98481111

FAX: (+81)7/98485111

E-mail room@novotelkoshien.com

<http://www.novotel.com/gb/hotel-4977-novotel-koshien-osaka-west/index.shtml>

- Toyoko-inn Osaka Hankyu Juso Station (West exit)  
1-13-4 Honmachi Juso Yodogawa, Osaka City, Osaka, 532-0024, Japan  
TEL : 06-6302-1045      FAX : 06-6302-1046  
<http://www.toyoko-inn.com/hotel/00154/> (Japanese site only)

Please find the abstracts of our invited speakers above: Dr. Claudia Felser and Dr. Harald Clahsen.

Please check the J-SLA homepage (<http://www.j-sla.org/en/event/j-sla2014/>) for details about the conference program. We look forward to seeing you at the annual conference.

Miki Shibata

J-SLA Secretariat

Contact e-mail address: shibatam@hiroshima-u.ac.jp